

Handseilzug bis max. 4000 kg belastbar



Abbildung ähnlich, kann je nach Modell abweichen

Vor Inbetriebnahme Bedienungsanleitung und Sicherheitshinweise lesen und beachten
Read and follow the operating instructions and safety information before using for the first time.
Avant la mise en service, lisez le mode d'emploi et les consignes de sécurité et respectez-les.

Technische Änderungen vorbehalten!

Durch stetige Weiterentwicklungen können Abbildungen, Funktionsschritte und technische Daten geringfügig abweichen.

Aktualisierung der Dokumentation

Haben Sie Vorschläge zur Verbesserung oder haben Sie Unregelmäßigkeiten festgestellt, nehmen Sie bitte Kontakt mit uns auf.

Die in diesem Dokument enthaltenen Informationen können sich jederzeit ohne vorherige Ankündigung ändern. Kein Teil dieses Dokuments darf ohne die vorherige schriftliche Einwilligung von der WilTec Wildanger Technik GmbH kopiert oder in sonstiger Form vervielfältigt werden. Die WilTec Wildanger Technik GmbH übernimmt keine Haftung für eventuelle Fehler in diesem Benutzerhandbuch oder den Anschlussdiagrammen.

Obwohl die WilTec Wildanger Technik GmbH die größtmöglichen Anstrengungen unternommen hat um sicherzustellen, dass dieses Benutzerhandbuch vollständig, fehlerfrei und aktuell ist, können Fehler nicht ausgeschlossen werden. Bei Problemen mit diesem Handbuch füllen Sie bitte dieses Formular aus und senden Sie dies an uns zurück.

FAX-Mitteilung (+++49 2403 55592-15),

von: _____

Name: _____

Firma: _____

Tel/Fax: _____

Ich möchte folgenden Fehler melden:

Kundenbetreuung WilTec Wildanger Technik GmbH

e-mail: **service@WilTec.info**

Tel:++ +49 2403 55592-0

Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich zum Kauf dieses Qualitätsproduktes entschieden haben. Um das Verletzungsrisiko durch Feuer oder Stromschlag zu minimieren bitten wir Sie stets einige grundlegende Sicherheitsvorkehrungen zu treffen, wenn Sie dieses Gerät verwenden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und vergewissern Sie sich, dass Sie sie verstanden haben.

Verwenden Sie immer einen geerdeten Stromanschluss mit der richtigen Netzspannung. Die entsprechende Netzspannung finden Sie auf dem Typenschild. Falls Sie Zweifel haben, ob der Anschluss geerdet ist, lassen Sie ihn durch einen qualifizierten Fachmann überprüfen. Benützen Sie niemals ein defektes Stromkabel.

Öffnen Sie dieses Gerät nicht in feuchter oder nasser Umgebung, oder wenn Sie selber nass sind und schützen Sie ihn vor direkter Sonneneinstrahlung. Installieren Sie das Gerät an einem geschützten Ort, so dass niemand auf Kabel treten, über sie fallen und/oder sie beschädigen kann. Sorgen Sie darüber hinaus für ausreichende Kühlung durch die Umgebungsluft und vermeiden Sie Wärmestaus. Ziehen Sie vor der Reinigung dieses Gerätes den Netzstecker und benutzen Sie zur Reinigung nur ein feuchtes Tuch. Vermeiden Sie den Einsatz von Putzmitteln und achten Sie darauf, dass keine Flüssigkeit in das Gerät eindringt.

Das Innere dieses Gerätes enthält keine durch Benutzer zu wartende Teile. Überlassen Sie Wartung, Abgleich und Reparatur qualifiziertem Fachpersonal. Im Falle eines Fremdeingriffs erlischt die 2-jährige Gewährleistungszeit! Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung gut auf.

Der Handseilzug dient zum Ziehen von Lasten oder ähnlichen Arbeiten (z.B. Spannen von Seilen). Die maximale Zugkraft darf dabei nicht überschritten werden. Zum Bewegen des Spannhebels darf keine Verlängerung verwendet werden. Der Handseilzug ist **nicht** zum Heben und Senken von Lasten geeignet! Benutzen Sie den Handseilzug nur zum Ziehen und Versetzen von Lasten.

Die Sicherheitshinweise sind unbedingt zu beachten.

Diese Bedienungsanleitung muss am Einsatzort des Handseilzugs verfügbar sein; sie ist von jeder Person zu lesen und zu beachten, die den Handseilzug bedient bzw. reinigt oder wartet. Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben ist nicht zulässig und führt zur Beschädigung dieses Produktes, außerdem führt dies zu Gefahren für den Benutzer.

Bei Schäden, die durch Nichtbeachten dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt die Gewährleistung/Garantie! Für Folgeschäden übernehmen wir keine Haftung! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachten der Sicherheitshinweise verursacht werden, übernehmen wir keine Haftung! In solchen Fällen erlischt die Gewährleistung/Garantie.

- Aus Sicherheitsgründen ist das eigenmächtige Umbauen und/oder Verändern des Produktes nicht gestattet.
- Das Produkt ist kein Spielzeug und gehört nicht in Kinderhände.
- Die maximale Zugkraft darf nicht überschritten werden
- Arbeiten Sie nicht mit verdrehtem oder beschädigtem Zugseil.
- Verwenden Sie keine Hebelverlängerung (zur Verstärkung der Hebelwirkung).
- Betätigen Sie den Hebel nur mit menschlicher Kraft, aber niemals mit anderen Gegenständen oder Maschinen.
- Legen Sie niemals das Seil als Schlaufe um die Last, sondern nutzen Sie ausschließlich die Haken zur Befestigung.
- Wickeln Sie das Seil niemals vollständig von der Seilrolle ab. Lassen Sie mindestens 3 Seilumdrehungen auf der Seilrolle.
- Das Produkt darf nicht zum Heben von Lasten oder Personen verwendet werden, sondern nur zum Ziehen von Lasten. Das Produkt ist auch nicht geeignet zum Ziehen von Fahrzeugen, Gegenständen usw., in dem sich noch Personen befinden oder aufhalten.
- Beide Befestigungspunkte (für die zu ziehende Last und der Punkt, der die Zuglast aufnehmen soll) müssen entsprechend gewählt werden. Bei ungeeigneten Befestigungspunkten kann es zu großen Schäden kommen.
- Ein Schrägzug ist zu vermeiden, ebenso eine Umlenkung des Seils. Schützen Sie das Seil vor scharfen Kanten. Machen Sie niemals Knoten in das Seil.
- Das Seil darf nicht verkürzt oder verlängert werden.
- Entfernen Sie niemals den Sicherheitsbügel von den Haken.

Beim Bedienen des Handseilzugs ist darauf zu achten, dass sich niemand im Gefahrenbereich aufhält. Außerdem ist darauf zu achten, dass der Bediener des Handseilzugs weder durch das Gerät selbst noch durch die Last oder das Tragmittel (der Punkt, der die Zuglast aufnehmen soll) gefährdet wird.

- Das Produkt darf nicht längere Zeit unbeaufsichtigt im ziehenden/gespannten Zustand belassen werden. Verwenden Sie das Produkt niemals als Erdungsleitung bei Schweißarbeiten.

Schweiß- oder Reparaturarbeiten am Gehäuse, Seil oder Haken dürfen nicht vorgenommen werden. Prüfen Sie das Seil vor jeder Verwendung auf Beschädigungen, Knicke, gebrochene Seiladern oder Verdrehungen. Bei Beschädigungen des Produktes darf dieses nicht mehr verwendet werden! Bringen Sie es in eine Fachwerkstatt oder entsorgen Sie es umweltgerecht.

- Beachten Sie beim Einsatz des Handseilzugs die in Ihrem Land geltenden Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften. Verwenden Sie immer eine geeignete Schutzausrüstung (z.B. Sicherheitsschuhe, Handschuhe usw.).
- In Schulen, Ausbildungseinrichtungen, Hobby- und Selbsthilfefwerkstätten ist der Einsatz des Produktes durch geschultes Personal verantwortlich zu überwachen.
- Schützen Sie das Produkt vor Regen, Staub und Schmutz. Lassen Sie es auch niemals aus größerer Höhe fallen, dadurch wird es beschädigt und unbrauchbar.

- Lassen Sie das Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen, dieses könnte für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.
- Sollten Sie sich über die korrekte Bedienung nicht im Klaren sein oder sollten sich Fragen ergeben, die nicht im Laufe der Bedienungsanleitung abgeklärt werden, so setzen Sie sich bitte mit unserer technischen Auskunft oder einem anderen Fachmann in Verbindung.

Inbetriebnahme

Vorbereitung

- Führen Sie zunächst eine Sichtprüfung durch. Wenn Sie Schäden feststellen (z.B. ein beschädigtes Seil, Haken usw.), so darf der Handseilzug nicht verwendet werden.
- Legen Sie eine geeignete Schutzkleidung an, z.B. Handschuhe

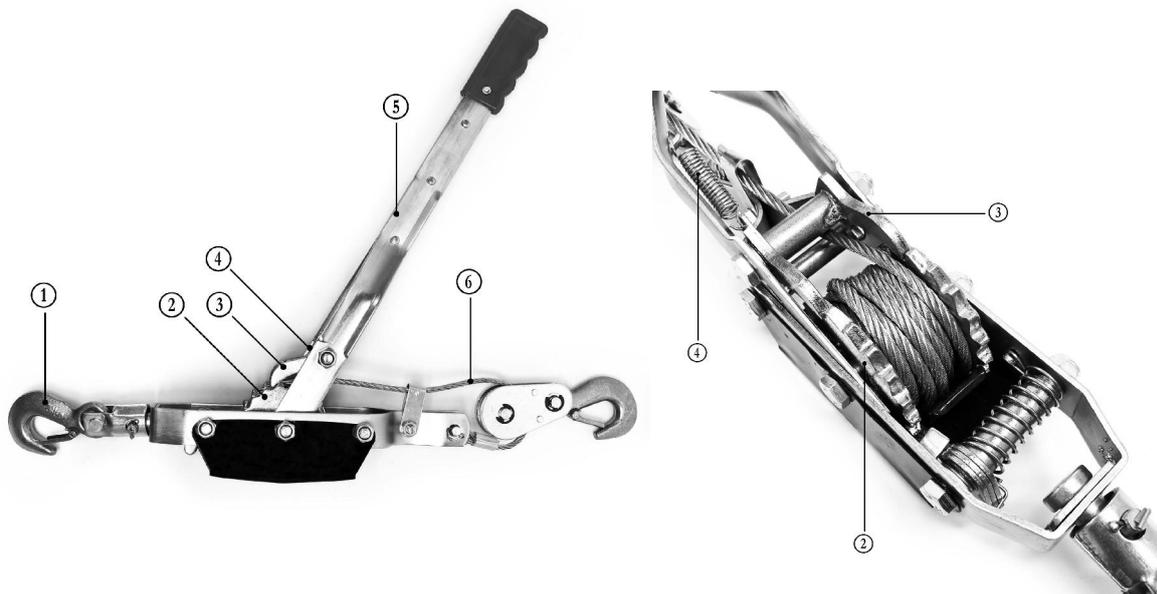
1. Ziehen / Spannen

Spiralfeder zwischen den Haken am Griff und der Öse an der Antriebsklinke einhängen. Durch Schwenken des Griffes wird das Stahlseil aufgerollt.

2. Lösen des Seiles

Feder zwischen Griff und Antriebsklinke entfernen. Griff bis zum Anschlag auf die Seite schwenken, an der der zweite Haken fest montiert ist. Dadurch wird die Sperrklinke gelöst und die Seilrolle freigegeben.

Durch Festhalten der Sperrklinke lässt sich das Seil mit der Hand abrollen.



| | | | |
|---|------------------------------|---|----------------------|
| 1 | Haken mit Sicherheitsbügelle | | |
| 2 | Seilrolle mit Sperrrad | 2 | Detailbild Seilrolle |
| 3 | Auslösehaken | 3 | Detailbild Haken |
| 4 | Auslösefeder | 4 | Detailbild Feder |
| 5 | Hebel | | |
| 6 | Seil | | |